因應反對黨日 自由黨輕鬆以待

保守黨「倒閣」動議案昨獲通過 但未達目的 自由黨承諾確保民主程序公正性

【加通社渥太華電】馬田總理昨天在談論衆院議程時再次強調，保守黨昨天的提交的有關衆院公共帳戶委員會建議的動議案並非對政府的信任表決。與此同時，他和自由黨衆院領袖華里瑞均承諾，聯邦政府將把本月最後一週的三天定爲「反對黨日」，給後者充份機會倒閣，確保民主程序的公正性。

在昨天接受表決的動議中，保守黨要求聯邦政府在衆院公共帳戶委員會的建議下解散。保守黨幾乎所有國會議員都出席投票，兩名身患重病的議員甚至抱病從加西飛抵渥太華。

與之相比，自由黨政府對昨天的投票多少顯得滿不在乎，至少兩位內閣部長因爲私事缺席。

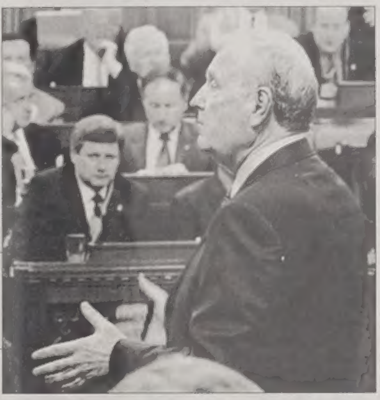
多位議會政治專家同意執政黨觀點，指出昨天的動議只是程序性表決，政府去留不受投票結果約束。其實，保守黨對這一事實心知肚明，但他們已經表示，從現在開始將堅持不懈在國會發起倒閣，不受政府排定日程的約束，以讓民衆淸楚看到，自由黨爲把權力抓在手中、不惜無視民意和憲法的事實。

「違背民意」恰巧也是自由黨用來攻擊保守黨的措辭。總理發言人立德指出，後者不顧物議，和主張分裂魁北克政團聯手，並企圖否決受到民衆廣泛歡迎的聯邦預算。

馬田的少數政府最近以來，一方面同新民主黨達成修改預算案的協議並頻頻向地方派發經濟實惠，另一方面企圖通過調整國會日程、推遲「反對黨日」，迫使保守黨把倒閣的希望放在對預算的表決上。

保守黨衆院領袖希爾昨天本來打算在國會提出動議，強制政府儘早將「反對黨日」提上國會日程，但自由黨故意在一項有關雪橇犬的辯論上把國會辯論時間耗盡，挫敗前者企圖。

馬田昨天在國會指出，政府將把本月最後一週的三天定為「反對黨日」。圖為保守黨魁哈帕（圖片後方）傾聽總理講話。（加通社）



中國抗議保守黨提出親台提案

同時擔憂自由黨難在國會抵制 保守黨要員稱提案很有可能獲通過

【渥太華訊】中國近日強烈抗議保守黨人提交的一項敦促加強與台灣關係的議案，並稱這是對中國內政的「蠻橫干預」。

由保守黨籍國會議員艾伯特上月提交的這項個人議案，建議改善加拿大和台灣之間的關係，使台灣可以更方便地加入國際組織，和讓台灣領導人得以訪問加拿大。

加拿大外交官員已警告說，如果國會通過這樣的議案，將對加中關係造成災難性後果。

一位外交界的消息人士稱，此議案出現在國會的議事日程之中，令中國駐渥太華大使館大感震動，因爲中國大使意識到，現已難以依賴在國會內未佔據大多數議席的自由黨政府扼殺這樣的議案。

據艾伯特和保守黨的外交政策發言人戴國衛說，[illegible]政的自由黨國會席位不過半的現狀，這項議案在國會獲通過的可能性很大。

戴國衛又稱，艾伯特的議案所持的立場並非保守黨的正式立場，但它反映出了一個未來的保守黨政府試圖改善與台灣關係的意圖。他又強調，保守黨如果未來上台執政，不會改變「一個中國」政策。

加拿大外交部則認爲，保守黨這項議案已經違反了加拿大的「一個中國」政策，而這是1970 年與北京建交時的一項條件。外交部發言人格林伍威爾告誡道，破壞與中國的協定，在可預見的將來，將嚴重損害加拿大在中國和那個地區的利益。

中國外交部近日對環球郵報說：「這是對中國內政的蠻橫干預。某些加拿大國會議員提出這項所謂的台灣關係法法案，就是在鼓吹兩個中國，或是一中一台，從而違反了加拿大政府早就遵行的政策，所以我們堅決反對這樣的議案。」

艾伯特表示，通過他的個人議案不會造成嚴重後果，不必擔心加拿大的利益因此遭到嚴重損害，因爲過去中國亦曾「強烈反對」支持台灣成爲世界衛生組織成員的國會決議案，但那項議案獲通過後，中國未採取任何行動。

中國問題專家、亞伯達大學政治科學家姜聞然說：「對中國政府來說，台灣是屬於底線性質的問題，而這項議案雖然未將台灣稱作國家，但基本上是將台灣當作一個國家，因此如果通過這項議案，中國絕對會將之視爲與加拿大關係的一次大倒退。」

安省新預算案沒有增稅計畫

麥堅迪提三大優先項目 財政廳長稱新預算案務實

【加通社多倫多電】安省的麥堅迪自由黨政府在其第二個年度預算中，將加大對健保教育的投入，提出削減財政赤字的時間表，和一項修建新路橋、供水系統、學校和醫院的的五年計畫。

省長麥堅迪說，這個預算淸楚地表明了安省居民所關心的三大優先項目，即完善的教育體系、健保體系和財政管理。「新預算案將表明，我們要將建立一個更強大的健保體系，同時盡更大的努力，使我們的經濟更具持續發展力，更加繁榮昌盛」。麥堅迪還多次強調，在新預算案中，沒有任何增稅計畫。

省財政廳長索巴拉稱這個預算案是「務實和負責的」，他說，在預算中將會包括一項削減約60億元財政赤字的時間表，不過他拒絕討論預算案的內容，也不肯說明省府是否還會信守2007年達到財政平衡的承諾，「我們會象去年一樣，定期對財政狀況情況作出預報，從中人們會看到，省府是如何減少赤字的」。但按照上年度的預算，到今年這個時候，安省的財政赤字已應減至22億元。索巴拉還表示，在新預算案中，沒有對民政服務項目進行任何重大的削減。

在省議會中，新民主黨領袖漢普頓表示，省長麥堅迪自食其言的名聲，使人們很難信任預算案中的各項計畫，「這是一個喜歡誇誇其談的省長，我覺得對於麥堅迪政府所說的任何東西，人們愈來愈難有信心。」

保守黨發言人亦表示對自由黨政府2007年平衡預算的承諾毫無信心，「他們大手大腳花錢的方式，表明他們根本不可能控制開支，落實一項計畫，必須要限制支出，但他們做不到這一點。」

朝野四大政黨達成共識

撥10億援助年輕退伍軍人

【本報綜合報導】加拿大朝野四大聯邦政黨領袖達成協議，由聯邦政府撥出專款10億元，幫助年輕的退伍軍人重新立足社會。

昨天，在參加紀念二戰結束60週年紀念活動後，馬田總理，保守黨領袖哈帕，魁北克政團領袖杜塞佩，和新民主黨領袖林頓，乘政府專機自歐洲返加。在飛機上，這四位加國政黨領袖達成了這項協議，並表示要共同努力，在衆參兩院儘快通過有關的議案。

加拿大退伍軍人聯合組織的代表，在歐洲會見加國四大政黨領袖時，籲請他們不要讓這一擬議中計畫成爲本月的聯邦政壇動蕩的犧牲品。作爲回應，四位黨魁取得了上述共識。這一共識表明，馬田政府即使在國會不信任表決中下台，該協議也不會隨之而夭折。

在維和行動中受傷致殘的加國退伍軍人，將是這一協議的最大受益者。

新伙伴

春暖花開，北返的大雁又回到加拿大「生兒育女」。這是家住安省倫敦市的二歲半小童比奧馬新將，昨天和一隻帶著兩隻幼雁的母雁相伴，亦步亦趨地走向春岸公園內的泰晤士河畔。（加通社）

卓美玲代表新民主黨進軍國會

【加通社多倫多電】安省新民主黨議員卓美玲昨天召開記者會，宣佈將代表聯邦新民主黨競選下屆國會議員。

卓美玲昨天盛讚聯邦新民主黨黨魁林頓，稱其爲提高新民主黨在國會中地位發揮了巨大影響力。林頓日前借自由黨少數政府危機重重之機，迫使其接受新民主黨的要求修正預算案。

卓美玲表示，一旦當選國會議員，將在聯邦政壇繼續推行她一貫關注的政治革新重點，包括環境保護和消除針對婦女的暴力等。

卓美玲將要求聯邦新民主黨提名她爲多倫多湖濱暨東約克選區（Beaches-East York）候選人。該選區國會席位自1993年來即爲自由黨員文瑪麗佔據。

安省新民主黨領袖漢普頓對卓美玲的決定表示理解，指出儘管該黨將因卓美玲的退出暫時面臨一些困難，其遠景不會受到負面影響。

卓美玲的離去將使新民主黨在省議會中的議席降至七個，而按照安省法律規定，正式黨派至少需擁有八個議席。正式黨派享有更多撥款，並在省議會議事時有更多發言權。

卓美玲目前在省議會中代表多倫多丹弗斯選區，那是個新民主黨的傳統堡壘地區，該黨一向得到那裡的居民支持，因而預計不會在新的省選中失去這一席位。

卓美玲昨天向省長麥堅迪發出呼籲，促請他不要在下次省選前取消新民主黨「正式黨派」的地位。

布希沒有讀懂「雅爾達」

主流議論譯介

布希總統不喜歡人們說他是「事後諸葛亮」，但是在上週末紀念二次大戰結束60週年活動中，他對雅爾達協定的評論，恰恰又一次表明他確是事後聰明。

在評論雅爾達協定時，布什認爲，在與專制國家打交道時，民主國家往往知難而退，美英兩國與蘇俄達成的關於戰後格局的交易，「留下了一個長期分裂和不穩定的世界，這是歷史上最大的錯誤之一。我們不會再重犯老一代安撫或縱容暴政的錯誤，以犧牲自由換取不可能實現的穩定。我們已經汲取了教訓，任何人的自由都是不能剝奪的。從長遠來看，我們的安全和眞正的穩定，取決於其他人是否享有自由。」

布希的這番話眞可謂豪言壯語，但這眞是雅爾達的教訓嗎？1945年2月，當丘吉爾、羅斯福和史太林在雅爾達會面時，蘇聯紅軍幾乎已經席捲了整個東歐，很難設想丘吉爾和羅斯福有什麼辦法，能讓史太林把這些地盤拱手奉還。蘇聯在戰爭中犧牲了2700萬人民的生命，已經厭倦了戰爭的英美人民，對幫助擊敗納粹德國的蘇聯充滿感激之情，在五年對德戰爭剛剛結束之時，就對當時擁有九百萬軍隊的蘇聯開戰，根本就是不現實的。

正是在這種情況下，丘吉爾和羅斯福才與狡詐的史太林討價還價，達成了戰後分割德國的協議，並就創建聯合國形成了共識。丘吉爾成功說服史太林不再插手當時已面臨共產主義威脅的希臘，後來史太林還主動作出姿態，從已被其佔領的奧地利撤出。

從二戰結束後一直到1989年東方集團解體，東歐國家一直處於共產統治之下，東歐國家的人民也因此將雅爾達協定看作是一種背叛。但布什將雅爾達與二戰前西方國家出賣捷克斯洛伐克相提並論，說其是一種典型的綏靖，這完全是對歷史的曲解。

在推進民主和對抗暴政方面，布希倒也不失眞知灼見，爲了穩定而向暴政屈膝，確實常常得不償失，這就是「九一一」事件帶給人們的教訓。但是，形勢比人強，領袖人物需要審時度勢，而雅爾達正是現實主義政治的典範－－在一個紛亂複雜的世界上，去做可能做到的事情，而不是去做理想中的事情。（節譯自《環球郵報》）

披薩店老闆收回指控並道歉

史葛洛一洗冤屈 走出陰影

馬田總理以擁抱的方式恭賀史葛洛洗清冤屈。（加通社）

【多倫多訊】指稱前移民部長史葛洛利用職權牟取私利的披薩店老闆辛格，現在收回了他的這項指控，並向史葛洛表示道歉。

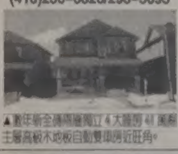
從前在賓頓市開設皮薩店的難民身份申請者辛格，去年底指控史葛洛以爲他辦理難民身份換取他出力和出錢幫助她競選，這項嚴重的指控導致史葛洛去年 1 月 14 日被迫黯然辭去移民部長之職。隨後，辛格也遭強行遣返回印度。

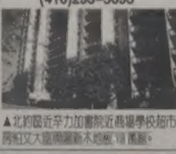
但史葛洛昨天終於揚眉吐氣地在國會宣讀了辛格的道歉函：「我承認我從未與史葛洛會面，她也從未要求我爲她的競選活動提供任何幫助，她亦未幫助我解決移民問題。」

史葛洛還聲明，她被指違反利益衝突原則的指控，也已得到澄淸。此事的原委是，去年秋季有人指控時任移民部長的史葛洛，在一名來自羅馬尼亞的脫衣舞孃爲史葛洛的競選活動充當義工後，她即濫用職權，授意部下給那個羅馬尼亞婦女工作簽證。

在反對黨的敦促下，聯邦廉政專員謝皮羅介入調查。在完成調查後，聯邦廉政專員謝皮羅近日致函史葛洛說，她的助理人員未淸晰告訴她，那名爲充當她的競選義工的婦女，曾經得到移民部頒發的工作簽證，所以此事錯在史葛洛手下的工作人員，她在這件事上行爲並無不當。

HOMELIFE METRO Realty Inc.-Realtor
5200 Finch Ave. East
Ste 206, Scarborough
城市地產
(416)293 – 5093
www.homelifemetro.com
參與 HOMELIFE 行列
加入城市地產
請電 Winston Lee 洽
七天營業 24 小時服務
從業員自選分帳制度
★ Sales Representative
★★ Associate Broker

MARIA LAM 林潔玲** (416)230-8826/293-5093


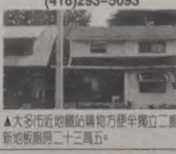
JUDY NG 伍* (416)293-5093


Simpson 陳偉標*/(416)293-5093
Susan Ang 洪明旋*/(416)293-5093

Simpson Chan 陳偉標* (416)293-5093

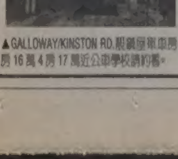
DAVID ONG 王大瑋* (416)297-6827

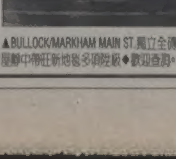
▲DON MILLS/STEELES 4睡房5廁，近TTC，6車位，分門WALK-OUT 完成土庫$405,000。

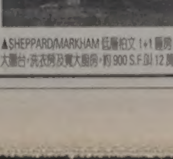
CELIA LAM 林月鳳** (416)293-5093


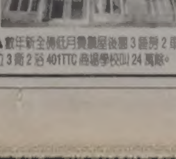
ALBERT 歐陽鴻楷* (416)293-5093

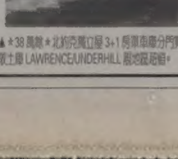
▲BRIMLEY/ELLESMERE

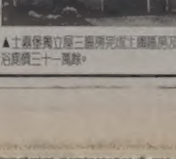
SAIFOO LAU 劉世傅* (416)816-9323

▲GALLOWAY/KINSTON RD.

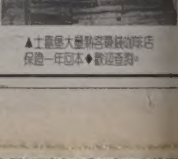
JOE CHAN 陳偉宗*(416)836-0288
JACK 段超*/(416)885-2868

▲BULLOCK/MARKHAM MAIN ST.

ANGEL LU 魯太** (416)299-5108

▲SHEPPARD/MARKHAM

RICHARD WONG 黃錫棠* (647)283-3319 / (416)293-5093


JENNY 彭(劉太)* (416)293-5093

▲*38萬餘* LAWRENCE/UNDERHILL

SERPHIN LAI 黎太* (416)293-5093


JOE CHAN 陳偉宗*(416)836-0288
JACK 段超*/(416)885-2868


大溫4月新建住屋 同比減半

建商協會執行長視爲「暴風雨前的寧靜」 待諸多建築計畫推出 勢必再創另一高峰

【本報編譯林清暉綜合報導】4月份大溫地區動工興建的住宅數，比去年同期銳減了近一半；但經濟分析師指出，這項結果並不令人意外，因爲去年4月剛好有大批高密度式住宅同時開工，導致當月的新建屋數打破歷史紀錄。

根據加拿大住屋與房貸公司(CHMC)的調查，今年4月大溫地區動工興建的各類型住宅合計1348戶，比去年4月減少了46%。其中集合式住宅(即公寓和城市屋)爲974戶，減少幅度達49%；獨立屋爲374戶，比一年前減少了36%。

總計從今年1月起到4月止，大溫地區動工興建的住宅爲5460戶，比去年同期的6177戶下滑了12%。

雖然上月動工的集合式住宅數目不及去年同期亮麗，但仍居過去10年4月份的第二高位，僅次於去年4月。

至於獨立屋，過去數月來卻已呈現下滑的趨勢。CHMC資深市場分析師繆爾（Cameron Muir）表示，這是土地與建築成本節節高升所造成的結果。以菲沙谷爲例，某些地區新建獨立屋的價格已超過50萬元，許多人根本買不起，所以建商轉而興建較爲搶手的集合式住宅。

CMHC指出，20年前大溫地區興建的住宅中，只有44%屬於密度高的集合式住宅；但如今集合式住宅卻佔新建住宅的四分之三，變化相當大。

大溫住宅建商協會執行長辛普森（Peter Simpson）認爲，4月份的新建住宅數目不如去年，只是「暴風雨前的寧靜」。他說，目前大溫地區有許多建築計畫正在醞釀推出，一旦成熟，勢必再創另一高峰。他認爲建築業今年的成績將比去年略加成長。

辛普森同意，大溫房價過高是導致獨立屋市場萎縮的原因；另一方面，技術工人短缺，也是導致許多小型建商無法放手興建更多住宅的因素。

若是將二手房屋的銷售也涵蓋進去，今年大溫地區的房市並未和去年差異太大。大溫地產局主席巴胡德（George Pahud）表示，今年前四個月大溫房市的交易業績，只比去年同期略減了1.5%，顯示今年房市仍和去年一樣強勁，因此即使上月動工的住宅數衰減，並無值得憂慮之處。

根據大溫地產局統計，上月成交的住宅共計4043戶，與去年4月的4103戶相去不遠。巴胡德認爲，房市持續繁榮，是基於利率走低、就業市場成長和民衆對經濟的信心穩固等因素所造成的。

2005年4月卑詩各地的新建住宅數變化(和2004年4月相比)

溫哥華	-45.6%
維多利亞	-14.2%
阿伯斯福特	-2.1%
基隆納	+146.2%
喬治王子市	+164.3%
其他城市	+2.0%
卑詩城市平均	-22.7%

資料來源：加拿大住屋與房貸公司

差距拉近 自由黨僅領先新民主黨5%

【本報編譯林清暉綜合報導】馬斯特集團（Mustel Group）昨（10）日公佈其最新的民意調查報告，顯示卑詩兩大黨間的差距已進一步拉近，自由黨所獲的支持度僅領先新民主黨5%。

這項在5月5~9日之間所作的民調顯示，如果明日就進行投票，已作出決定的選民中，將有45%會投給自由黨，40%會支持新民主黨，綠黨則可獲得12%的選票。

和4月份相比，兩大黨之間的差距已經從8%縮小爲5%。馬斯特集團在4月所作的民調中，自由黨、新民主黨和綠黨的支持度分別爲46%、38%和10%。因此在過去一個月間，自由黨的支持度下降了1%，新民主黨上升了2%，綠黨亦上升了2%。

分析家認爲，上周三大黨魁的電視辯論表現，可能是導致各黨支持率消長的主要原因。

就地區而言，金寶爾的自由黨在北部海岸、內陸地區和除溫哥華市以外的大溫地區領先；新民主黨則在溫哥華島（含維多利亞）領先；另外在溫哥華市和南部內陸地區（即錦祿斯及其以南），兩黨處於勢均力敵的拉鋸狀態。

醫療健保仍爲各地區最關切的議題，尤以南部內陸地區爲甚。

就性別來分，自由黨仍獲得較多男性的支持，50%的男性受訪者皆選擇投自由黨一票，只有40%的婦女支持自由黨。反觀新民主黨，則有36%的男性和46%的女性青睞該黨。

2005年以來卑詩各政黨的支持度

	2月	4月	5月
卑詩自由黨	46%	46%	45%
卑詩新民主黨	40%	38%	40%
卑詩綠黨	10%	10%	12%
其他政黨	4%	6%	3%

資料來源：Mustel Group

卑詩自由黨溫哥華菲沙景區候選人

歐博理 全力動員催票

【溫哥華訊】卑詩自由黨在這次選戰中推出多位「明星」候選人，對拉抬聲勢頗有助益，其中溫哥華菲沙景區的歐博理（Wally Oppal 見右圖）秉持法律專業背景，更被各方看好爲下屆檢察廳長主要人選。

歐博理這次參選的菲沙景選區華裔人口比率甚高，他昨（10）日下午特地召開華文媒體記者會，說明從政及參選理念。歐博理自幼生長在菲沙景區，並在當地開設律師事務所十餘年，81年獲任命爲省法院法官，後又升任省高等法院和上訴法院大法官。

歐博理表示，如果當選，上任後他將加速推動司法改造和社區安全等工作，並宜協助推動亞洲投資和貿易往來。

儘管已具高知名度，歐博理對選戰仍是步步爲營，並指選區內華裔選民雖多支持自由黨，但選戰勝敗主要關鍵仍在投票率高低，因此目前也在全力動員催票，希望投票日當天能有足夠選民前往投票。

聯邦政府醞釀倒閣風波 成爲民衆注目焦點

卑詩省選 經濟議題恐遭忽略

【本報編譯朱棨綜合報導】卑詩省選選戰已進入最後一周衝刺階段，一名分析師卻指出，各大政黨迄今都忽略了一個重要的經濟議題：一旦世界資源商品價格下挫，如何保障卑詩經濟持續成長?

卑詩大學政治科學教授塔波同意，卑詩省選相對地非常沉悶，人們焦點都放在聯邦政府醞釀倒閣的風波上。

他又指出，省長金寶爾欲凸顯其政府過去四年來的減稅和削赤成果，然而欠缺新的長期計畫，以在現有的基礎上更進一步的促進經濟發展。

金寶爾稍早前在列治文一項商界餐會表示，他的政府將致力使卑詩省成爲全國識字率最高的地區、改善環保工作、提升人民的運動率與健康水平。

金寶爾打趣說，省民必須記住5、30這兩個數字，即每天吃5種水果和蔬菜、做30分鐘的運動，「以後我會來檢查各位的晚餐盤子」。

金寶爾對於未來的經濟藍圖著墨不多，只是提到將擴建路拔王子港和善用西岸作爲通往亞太的門戶。

塔波說，無論是執政的卑詩自由黨或在野的新民主黨，迄今都只是在相互攻擊，根本忽略了具體的卑詩省願景。他認爲選戰至此是「回顧」多於「前瞻」。

⬆金寶爾（左二）與自由黨列治文三選區候選人。 （阮耀毅攝）

金寶爾 聚焦經濟醫療

會見中文傳媒 強調卑詩省經濟暢旺 是自由黨政策得當

【本報記者阮耀毅列治文報導】省長金寶爾昨（10）日在列治文會見本地中文傳媒，發言焦點在經濟、醫療及自由黨競選策略。他高調還擊新民主黨（NDP）黨魁詹嘉路（Carole James）的誠信，並強調卑詩省經濟暢旺，是自由黨政策得當。

金寶爾指目前選情緊繃，不希望支持者因民調領先而鬆懈，反而大意失荊州。

金寶爾是在列治文三選區自由黨候選人陪同下接受中文傳媒訪問，他表示省府斥撥款2800萬元改善素里紀念醫院各項設施，但近日因水管爆裂導致該院許多醫療服務暫停，造成許多病患不便，顯示素里地區需要其它醫療設施做爲緊急應變之用。

金寶爾前日會見素里市長麥考蘭，承諾在2008年前於素里地區興建一所全新醫院，但強調這項宣布與選舉無關。

對於詹嘉路指金寶爾怯於直接面對省民，走訪各地只願與持有邀請函的親自由黨人士碰面，金寶爾強調絕無此事，自由黨所舉辦的造勢活動都有來自社會各層面的人士參與，不能因自由黨將活動委由專業規畫機構辦理，就批評該黨不敢直接面對選民。

他也爲電視辯論會上採取守勢，但近日卻高調反擊詹嘉路的作法提出解釋，他說自己當日發言被詹嘉路打斷24次，如果他也回敬同樣方式，那選民根本無從獲得眞正訊息。

金寶爾批評NDP執政時期紀錄，並表示NDP許多候選人都是簡嘉年（Glen Clark）時代的老面孔，選民如何能信任詹嘉路團隊與過去有所不同。他以自由黨取消企業資本稅、降低個人所得稅及簡化行政管理法規等具體措施，駁斥NDP指卑詩省經濟發展是拜低利率及國際商品價格高漲之賜。

得恩眼鏡
ACUVUE®2 BRAND CONTACT LENSES COLOURS™ Johnson&Johnson
信譽：安省合格配鏡的專業服務。
品質：採用名牌鏡片，最新頸電腦研磨機切割製造，精準確實。
價格：合理公道，童叟無欺。
太古分店最新引進
德國全自動一小時電腦配鏡。
精準、快捷！
4300 Steeles Ave. E. Pacific Mall Unit C73, Markham, 太古廣場內
Tel: (905)947-0642
25 Glen Watford Dr., Unit 5, Scar. 怡東商場內
Tel: (416)609-3509

中藝地氈
名廠防污 優質尼龍 10年保用
家居地氈 $1.50 每呎
商業地氈 $0.99 每呎
免費估價．包工包料
4271 SHEPPARD AVE. E. #5 SCARB. (At Midland Ave. S/E)
Tel: 416.321.8339
國語: 416.938.6789

黎宏俊會計師事務所
Wilbert W.C. Lai, M.B.A., C.M.A.
Certified Management Accountant
Management Consultant
4002 Sheppard Ave. E., Suite 428
Scarborough, Ontario M1S 1S6
Phone: (416)298-3678
Fax: (416)298-3589

LEARNING CENTRE
大都會學習中心
3636 Steeles Ave., East Suite #221, Markham
分期 分次 分時段使用
價錢合理
交通便利 設備完善 明亮舒適
歡迎租用
905-940-3636

KINGSTON COLLEGE
英皇學院
A MEMBER OF KINGSTON EDUCATION GROUP (B.C. 總校安排學位課程)
109-80 Acadia Avenue, Markham, Ontario L3R 9V1 Tel: 905-513-1685 Fax: 905-513-8140
Email: toronto@kingston.edu Website: www.kingston.edu
VANCOUVER BURNABY TORONTO NIAGARA FALLS
聯盟大學 | 攻讀學位 | 獲得知識 | 創造未來
多層次的教學體制，多選擇的入學起點，為不同背景的學生提供靈活多樣的專業課程，及與北美大學銜接的課程
北美地區聯盟大學
紐賓士域省立大學 University of New Brunswick
萊斯不列治大學 The University of Lethbridge
卑詩理工學院 British Columbia Institute of Technology
紐約州尼亞加拉大學 Niagara University
阿肯色州科技大學 Arkansas Tech University
密歇根中央州立大學 Central Michigan University
美國大學 (倫敦) American University in London

英皇中學
高中11班和12班課程
大學轉移學分課程 (AP)
英語作為第二語言課程
英才中心
課後輔導班 (G1-G8) 星期一至五 (4:00pm - 7:00pm)
各級至大一補習班 星期一至五 (4:30pm - 9:00pm)
星期六 (9:30am - 5:00pm)

LANSBRIDGE UNIVERSITY
www.lansbridge.com
英橋大學隸屬於加拿大英豐教育集團。英橋大學是加拿大政府批准、正式註冊，可授予學位的一所大學，由紐賓士域省政府統轄。英橋大學是全加拿大第一家除提供正規課程外，亦可在網上提供全部工商管理學士和碩士學位課程的大學。作為加拿大國際資格及履歷諮詢中心(Canadian Information Center for International Credentials) 成員之一，英橋大學之學歷受到加拿大各界認可。

開設課程
工商管理碩士 (MBA)
行政管理碩士 (EMBA)
信息技術管理碩士 (MBA in Information Technology Management)
醫療健康系統管理碩士 (MBA in HealthCare Administration)
生物技術管理碩士 (MBA in Biotechnology Management)
酒店管理碩士 (MBA Hospitality Management)
工商管理學士 (BBA)
媒體管理學士 (BBA with Media Initiative)

搭乘
國泰航空公司
大韓航空公司
多倫多→亞洲班機
世界日報 WORLD JOURNAL 是您旅途良伴

Joshua Liu 榮膺青少年領軍人物

創建學生顧問協會 激發學子對數理科學興趣 是20名得獎人中唯一華裔

【本報多倫多訊】20名20歲以下的青少年昨天獲得今年度「加拿大青少年領軍人物」(Top 20 Under)榮譽稱號，以表彰他們的創新精神與領袖風采。其中唯一獲獎的華人是住在士嘉堡的劉姓男孩Joshua Liu。

此評選由「青少年在行動」(Youth in Motion)組織主辦。評選目的是表彰在革新、創造方面具有領袖才能的20歲以下青少年。每年的獲獎人數20名。

劉姓男孩16歲，是名高中生。自小對科學技術、工程和數學有興趣勤奮鑽研。但他發現，不少同齡人卻興趣不大。於是他創建了以科學技術爲主的學生顧問協會(SMARTS)，目的是通過學生幫助學生，激發青少年對科學技術、工程和數學興趣。協會的每次活動由學生主持，參加學生通過提問和討論學習數理科學知識。同時，SMARTS也爲首次參加科學技術競賽的學生提供做實驗機會。

Joshua相信，只要越來越多青少年對科學、技術、工程和數學懷有熱情，那麼日後加拿大會在這些領域領先於全世界。他創立的協會參與者日多。

評獎主辦者認爲，Joshua劉及其他19名青少年表現出的領導才能和創新精神，令人看到加拿大的未來。每位得獎者可獲獎金1500元。

➡16歲的Joshua 劉獲選加拿大青少年領軍人物。(Top 20 Under 20計畫提供)

台鄉會辦母親節晚會

【本報多倫多訊】多倫多台灣同鄉會將於5月14日在經濟文化辦事處文化中心(888 Progress Ave., Scarborough)舉辦2005年母親節慶祝餐會。

餐會會員及65歲以上每名五元，非會員十元，12歲以下免費。前100名來賓可得到化妝禮品。經文處處長常以立及文化中心主任劉惠芬也將頒禮品給80歲以上母親。節目有小朋友表演點光燈、朗頌詩歌等。

同日並特邀王村田及林正彥主講「清肝寶鑒」。詳情電林清泰905-475-0629、呂俊廷416-494-8998、李武信416-512-6885或林文智905-479-7631。

台僑中心新董事

⬅台僑服務中心7日舉辦2005年會員暨董事選舉大會，選出五位新董事，上任董事長蘇博彥及副董事長潘蓮招連任。後排左至右為王友凡、陳詠詩、潘健信、王珠娥及林嘉偉。前排為蘇博彥(左)及潘蓮招。(台僑中心提供)

⬆身著印有TEAM TAIWAN T恤的隊員們上週六在 Pomona Mills Park內與其他主流社團人士聯合植樹。(多倫多台灣同鄉會提供)

春季植樹 TEAM TAIWAN不缺席

【本報訊】多倫多TEAM TAIWAN(台灣團隊)上週六(7日)參與「環境之友基金會」(Friends of the Environment Foundation)與萬錦市府聯合舉辦的春季植樹活動。

隊員穿印有TEAM TAIWANT恤，手持鏟子到Pomona Mills Park，幫忙種植市政府所準備的樹苗及豎立環境宣傳看板，活動二小時完成。

TEAM TAIWAN不是一個社團，沒有會長也無幹部，而是一群台僑鄉親自發性於去年組成。當主流社會舉辦公益活動時，例如慢跑公益基金、植樹、環保活動等，大家穿著「TEAM TAIWAN」的T恤參與加拿大社區活動，並向加國人士介紹台灣人文風情。

安省醫院雇員 坐領高薪?

去年收入逾10萬者增18% 服務未改善

【本報綜合報導】費莎研究所日前發佈本年度《安省醫院雇員高薪調查報告》，指出去年安省醫院系統內收入超過10萬元的雇員人數比上年增長18%，然而安省醫療服務品質並未因此有所改善。

這份報告指出，安省去年有2302名醫院員工年薪在10萬元以上，比2003年多342名，其中執行長和醫院院長的平均工資爲25萬元，其餘高薪員工的平均薪酬爲14萬9000元。

研究所的安省政策研究主任穆林斯表示，全省醫院的虧損當年增長至六億元，許多員工遭到裁減，專科病員的就診輪候時間上升15%。

費莎研究所是加拿大的主要保守智庫之一。這份報告把矛頭直指醫院的公營體制，認爲缺乏競爭是造成上述現象的原因。

加拿大護士荒 恐難解

【加通社溫太華電】一項聯邦調查報告顯示，儘管全加拿大護士嚴重短缺，但護士學校仍不得不削減招生名額。

這份加國迄今最詳盡的關於護士職業的調查報告指出，護士的短缺，已影響到護士服務的水準，從長期來看，這種影響更爲嚴重。很多護士學校因不能從本省政府得到足夠的撥款，所以不能對已招收的學生提供必要教學服務。

護士業界代表說，儘管聯邦總理去年提出了四百億元的健保計畫，但對健保服務負有責任的各省政府，不情願實施增加護士從業人數的全國性計畫。

殘酷一叮 選新秀

⬆美國著名的偶像歌唱節目American Idol名揚全球。現不僅加拿大有Canadian Idol，香港也有類似的節目。香港著名的「殘酷一叮」電視節目的試叮大會昨日首次於多倫多城市廣場舉行，42組參賽者個個卯足全力，希望能被選上以赴香港TVB電視台參加殘酷一叮節目。

該節目兩主持人李克勤與梁榮忠於試叮會中擔任評審，將從參賽者中選出贏家。入圍者將可獲得TVB電視台提供的機票至香港參賽。圖為李克勤(左)與梁榮忠觀看參賽者試叮。(圖與文：林靜芬)

涉持刀行兇並性侵華人女子 逃竄一周

紫荆閣保健品店搶嫖 落網

【本報多倫多訊】涉嫌於本月2日在士嘉堡劫並性侵犯一華人女子的嫌犯已被警方逮捕。

警方稱，搶劫案發生於2日，位於肯尼迪大道(Kennedy Rd.)2351號103室的紫荆閣保健品店內一名31歲華人女子報警稱自己被搶劫及性侵犯。由於嫌犯持刀行兇，並挾持受害人，警方將現場封鎖全面搜索，但嫌犯仍逃逸。

此案中英文媒體廣泛報導，有報導該女受害者被強姦，但她否認被強姦，稱只被搶走20多元。

警方9日將22歲的嫌犯美耶斯(Ron Junior Mayers)逮捕。美耶斯被控持武器性侵犯、強制禁錮、搶劫和違反保釋規定等罪名。

教師助理 被控性侵學童

【多倫多訊】士嘉堡Military Trail Public School一名教師助理被控性侵犯兩學生，一名9歲，另名12歲。

警方於上星期指控34歲的教師助理史密斯(Dale Smith)性侵犯學生，校方前日晚上召開家長會向家長通報此事。有家長稱，此事從去年9月就發生，她對此感到憤怒。而另有家長稱史密斯爲好人，希望人們等待司法程序判決後再下結論。

本地來電及美國漫遊
免費享用
令您會心微笑的商務優惠

TELUS 研科以客為貴，誠意獻上兩大商務優惠！客戶即日開台簽約兩年或三年，便可在整段合約期內享有免費本地來電，就好像半數通話費用全免！另外，首年更可獲全年免費美國漫遊通話*。優惠期至5月31日止。查詢所有條款及詳情，請瀏覽 telusmobility.com/sweet

TELUS mobility
研科傳動
簡易精彩 啟迪未來

© 2005 TELUS Mobility

TELUS Mobility 研科傳動特許華人代理：

多倫多
- 訊城 Cell City Communications
  城市廣場 Unit A3, Markham 905-947-8890
- Cellular Battery Corp.
  太古廣場 Suite D2, Markham 905-944-0818
  廣納廣場 Kiosk 3, Markham 905-943-9988
- 金華資訊 Golden Communications
  4190 Sheppard Ave. E., Scarborough 416-332-0595
- 倉譽傳訊 New Page Telecom Inc.
  萬錦廣場 Unit 93, Markham 905-305-6303
- 太古廣場 Unit E78, Markham 905-948-8918
  紅寶石商場 Unit 173, Scarborough 416-609-0609
  文華中心 Unit 114, Toronto 416-977-7727
  芝蘭中心 2/F, Toronto 416-406-0406
  東方廣場 Unit 169, Scarborough 416-321-3216
- Sasa-On Telecom
  密西沙加中華城 Unit B2A1, Mississauga 905-615-8866
  旺角中心 Unit 10, Markham 905-513-8806
  集友商場 Kiosk 1, Scarborough 416-293-7890
  時代廣場 Kiosk 3, Richmond Hill 905-762-0009

環球郵報刊登史維會公開信

據理匡正郵報社論偏謬論點 王裕佳表示將繼續努力 讓更多加拿大人了解日本戰爭罪行眞相

【本報多倫多訊】環球郵報（The Globe and Mail）昨日全文刊登加拿大抗日戰爭史實維護會（簡稱史維會）負責人王裕佳和列國遠的公開信，公開信反駁該報於上月所刊有關中日紛爭的社論中的偏頗觀點。

王裕佳昨日對於環球郵報全文刊登史維會公開信一事表示滿意。他認爲，史維會的主要觀點都得以表達，這也是一個很好的教育機會，可以讓加拿大人民了解歷史眞相。

王裕佳強調，在與環球郵報交涉過程中史維會特別注意不干涉言論自由，因爲這是民主社會最重要的權利，本次事件令史維會再次認識到教育的重要性， 今後將繼續努力讓西方社會了解日本戰爭罪行眞相。

史維會公開信「Japan's War Crimes--It Will Take More Than Words」刊登於昨日環球郵報A19版。公開信指出，西方社會很多人都不了解日軍在二戰期間屠殺平民和無武裝士兵的暴行，而在談論日本在二戰期間的罪行時，包括環球郵報社論作者在內的西方媒體通常會將當前的中日政治紛爭與日本二戰罪行混爲一談，忽略了日本罪行的歷史事實。

公開信稱，無論日本首相或外相已經向中國、韓國和亞洲其他國家道歉多少次，只要日本不通過國家程序表示悔改，這些個人性質的道歉都無濟於事，日本只有通過國家程序的眞誠懺悔才能化解與亞洲鄰國的矛盾，重新贏得這些國家的信任。

一個民主國家對於過去戰爭罪行的眞誠懺悔必須經由適當的國家程序正式提出道歉，這至少應該包括：透過國會立法道歉；國會立法批准國家預算，授權政府對於侵略戰爭受害者進行個人賠償；國會立法還必須規定收集和保存日本侵略戰爭的歷史資料，包括南京大屠殺、新加坡及馬尼拉屠城等暴行，以及日軍「慰安婦」、生化武器實驗等暴行；立法還必須規定，日本的歷史教科書必須包括日本侵略戰爭的眞實歷史，不得任意竄改、修飾或斷章取義。

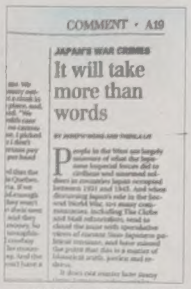
公開信指出，如果加拿大人民了解到戰後日本政府對於戰爭不思悔過的眞相後，一定會感到震驚和憤怒，也就會分辨出政府官員個人道歉與通過國家程序悔改的區別。

史維會的公開信旨在匡正環球郵報4月23日社論《日本之道歉，中國之反應》（Japan's apologies, China's response）中的論點。

環球郵報社論認爲日本戰後已多次道歉，還稱日本竄改歷史的右翼教科書只有少於1%的學校使用，日本首相小泉參拜靖國神社只是向陣亡戰士致敬並祈求和平，因此最近中日發生矛盾主要責任在中國。

王裕佳和列國遠看到這篇社論後召開緊急會議並發表公開信，駁斥社論顛倒黑白。王裕佳當時在記者會上表示，對於加拿大大報環球郵報發表如此偏頗不公的言論感到極度震驚，除非作者對於二戰亞洲浩劫歷史無知，否則就是採用雙重標準對待亞洲及歐洲納粹浩劫，而後者就是無恥。環球郵報的社論與加拿大本身的價值觀念是矛盾的。

史維會隨即向環球郵報發出公開信，駁斥社論的荒謬觀點，要求環球郵報刊登史維會公開信，讓所有讀者了解眞相。但是公開信送出後環球郵報一直未有回應，後經史維會繼續據理交涉，環球郵報同意於昨日刊登全文。



⬆環球郵報刊登史維會公開信。（翻拍照片）

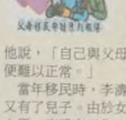
加拿大鬱金香節慶正在渥太華進行。幾天來陽光普照，一掃寒氣，鬱金香遍地盛開，鮮豔奪目的花朵，吸引了無數賞花客。花兒把渥太華點綴得多采多姿，美不勝收，成了美麗的鬱金香花都。

（圖與文：吳壽智）

加快父母移民審批 聯邦要加油

新移民李濤夫婦拚搏職場 需父母照看孩子 無奈審批速度如蝸牛

⬆李濤(右一)與太太、小孩及父母的全家福，雖全家人目前都在多倫多，但父母是探親過來，李濤希望父母的移民能早日獲批，永久定居在加拿大。（照片由李濤提供）



【本報記者沈丹心報導】李濤2001年7月移民來加，當時因爲收入未達到移民部有關擔保父母申請移民的標準，故只好申請父母過來探親。

去年五月他的收入終於符合標準了，便遞交相應的申請，但從此卻杳無音信，他只得再讓父母來加探親。他說，「自己與父母是互相依存，若身邊沒有父母，生活便難以正常。」

當年移民時，李濤與太太有一女兒，到多倫多後，他們又有了兒子。由於女兒身體不太好，兒子太小，太太正在上學，李濤有工作，所以無奈之下，只得讓遠在河南洛陽的父母來加拿大幫忙。

李濤表示，當時也想過直接爲父母申請移民，但是移民部規定六口之家必須有至少4萬6000元年收入，才可擔保父母移民，所以只能以探親形式讓父母先過來幫忙。

他的父母以探親簽證在加拿大居住了一年半，隨後返回家鄉。於是李濤的太太只能全職在家照顧小孩。去年，李濤的收入可以滿足擔保父母移民的要求了，他便向位於密西沙加的移民部父母移民擔保申請處理中心遞交了申請，並且當時支付了包括移民申請費及兩位老人日後的入境費在內總共3030元。

李濤表示，原本以爲遞交了有關申請之後，兩、三個月內就會獲得通過，並且可收到移民部給予的父母移民申請個案號碼，事實上以往移民部部需要的有關處理時間也大致如此。

但沒想到他遞交了申請猶如泥牛入海，沒有任何回應。後來他多次致電移民部公佈的查詢熱線，但始終是聽到一番錄音卻無人回答。進入今年後，他向自己所在的Parkdale選區國會議員投訴，經國會議員與移民部聯絡，得到的結論是李濤的申請資料尚在等待處理的過程中，至於何時能輪候到處理，無可奉告。

李濤說，他的太太好不容易在多倫多完成進課程，正希望踏入就業市場，但孩子又那麼小，家裡實在需要父母的幫助。在另方面，李濤的父母現都60多歲，健康狀況不錯，不過兒子全家在加拿大，女兒早已去了美國，兩位老人身邊無人照顧。父母最大的願望是在晚年與後輩在一起，共享天倫之樂。加上前一次來加拿大探親，英語不錯的兩位老人都非常喜歡加拿大，希望能長居在多倫多。李濤強調說，他與父母的狀況是「互相依存，無一不可。」

由於申請移民毫無進展，李濤只得再以探親的方式申請父母來加拿大。前不久，他的父母獲得簽證，來到了多倫多。李濤表示，父母來了之後，小孩得到了較好的照料，太太也開始外出工作。李濤有個計劃，即在多倫多買一幢房子，然後一家六口其樂融融在一起生活。但是由於父母申請移民的事情沒有進展，使他這個計劃現在難以實現。爲了申請父母早日獲得移民資格，李濤也參加了「擔保父母移民聯盟」，並積極投入有關向移民部請願的工作。他說，無論等多久，他決不會放棄會爲父母申請移民。

「如果移民一時批不下來，就讓父母過來探親。」但是他也擔心，「父母畢竟年紀大了，一次一次地來長途飛來飛去，又能堅持多久呢？」

（系列之二）

艾考克譏諷華裔議員基因有問題 涉嫌種族歧視

全加華聯要求國庫局長道歉

【本報多倫多訊】全加華人聯合會執行主席陳丙丁本月6日致函馬田總理，強烈抨擊聯邦國庫局長艾考克（Reg Alcock）近日在國會同麥鼎鴻國會議員辯論時所發表的涉嫌歧視華人的言論，要求艾考克向華裔議員麥鼎鴻及全體加拿大華人道歉。否則，總理應請艾考克辭職。

全加華聯致函全文如下：

「總理閣下：

就聯邦國庫局長Reg Alcock日前對外表示，「如果要招募某人，將挑選遺傳基因略高一點的人士。」譏諷華裔國會議員麥鼎鴻一事，我僅代表全加華人聯合會致信向您表明我們的態度。

Reg Alcock先生言論非常不恰當、也是完全不能接受的種族主義，麥鼎鴻先生在華裔和烏克蘭社區受到廣泛尊重，因爲他多年來致力於糾正加拿大歷史上發生的不公正事件而努力，譬如人頭稅、排華法案、以及其它不平等事件。

聯邦預算剛剛公佈了撥款2500萬用以解決六個少數族裔在加拿大歷史上遭受過的不公待遇，然就在此時，作爲一名政府高級官員、重要的內閣部長，發表這樣的涉及種族（歧視）的言論，令人不安。

Reg Alcock應該向麥鼎鴻、以及全體加拿大華人公開道歉，否則，您應該要求他辭去政府公職。

全加華聯執行主席 陳丙丁」

房屋貸款

更加靈活

滙豐「物業萬應通」貸款

善用房屋貸款，達致平衡人生目標：既能置業安居，又可實現更多夢想。

採用單一靈活的房屋貸款組合，讓您以不同利率兼得多樣產品的好處。

長短期利率可供選擇，讓您更快完成供款。集中貸款，可享較低利率。物業融資—貸款金額最高可至房屋價值*75%—善用所有資本，實現更多夢想。利用您獲得的信貸額，按個別情況，安排多種信貸**，而無需繳付額外法律費用。

滙豐「物業萬應通」貸款：一應俱全，助您夢想成真。

因應個人財務目標，議定房屋貸款。

請即致電 1-888-310-HSBC(4722) 或上網 www.hsbc.ca/chinese或親臨分行

HSBC 滙豐
環球金融 地方智慧

攝影：戴伊瑪 胡光 喬森林 林鳳雲

多倫多姿

▲安省政府慶祝亞裔傳統文化月活動在省議會舉行，參議員利德蕙(中)與省議員黃志華(右)出席。

▶大多倫多中華文化中心籌款晚宴華麗成功舉行，圖為匯豐銀行安省區高級副總裁薛成祖(右)向文化中心主席張明達(中)轉交捐款支票。

◀梁煥釗穿梭友情夜晚會即將舉行，主辦者在記者會中合影，後排右四為梁煥釗。

◀華誼節目多姿多彩，奇沙琳舞蹈團表演千手觀音舞蹈。

▼華誼晚會共同主席戚明順(左一)、陳王美娜(右三)與張明達(右二)和李德篙(右一)及香港經貿處處長蘇植良(左二)等人合影。

▲加拿大駐華大使柯傑日前在加中貿易理事會中介紹中加經貿發展。

▼香港經貿處處長蘇植良(左一)與本地華商會面，介紹經貿處今年主要活動。中為密西沙加華商會會長胡子修。

HOMELIFE NEW WORLD REALTY INC.

新世界地產

★Sales Representative ★★Associate Broker www.newworldcanada.com

誠聘地產從業員，分賬達90%。設備現代化，請與楊品聯洽

(416)490-1177
201 CONSUMERS ROAD SUITE 205
WILLOWDALE,ONTARIO M2J 4G8

▲央／FINCH一年新柏文565呎1房中高層向東近地鐵商場16萬餘。ALFRED潘★ (416)617-8588

▲GERRARD/PAPE樓上居下舖，分門出入，位置好，新裝修，樓上三睡房，完成土庫，只售34萬餘。MINA羅研嫦★ 416-490-1177

▲士嘉堡3+2房2廚3廁完成土庫2房柏文28萬餘。HENRY譚★ 416-490-1177

▲豪華八寶2+1房特大柏文近商場巴士價23萬。
▲東區雜貨士多年青有為每年生意約四十萬特價七萬。
江道明★ 416-543-9899

▲BATHURST夾CLARK旺市豪華柏文2+1睡房可步行至大統華及大型商場隨時入伙24萬餘。ANITA黃太★ 647-293-2866

▲近大統華全磚獨立四房雙車房二千呎32萬餘。
▲烈市三年新全層木地板四房雙車房回流急讓38萬餘。
鍾義東★ 416-230-3678

▲近太古商場豪華獨立大概六年新屋六睡房加三睡房可分門價五十餘萬。馮鼎勳PAT★ 416-720-1511

▲萬錦市麥高雲夾DENNISON獨立全磚四房土庫完成柚木地板裝修一流31萬餘。
▲萬錦市賓頓夾士刁獨立全磚四房土庫新廚雙車房近公園裝修好全屋光猛32萬餘。
HENRY李★ (416)417-7070

▲MIDLAND/FINCH最抵買全磚獨立背向公園3+1房舉步公車學校非常方便叫28萬餘。EVELYN LIM★ 647-887-3546

▲士嘉堡三層低管理費鎮屋3房2廁單車房土庫出後園廚房出露台價22萬。TERRY陳鴻達★ 416-801-6199

▲士嘉堡獨立三臥兩廚主人套房家庭廳22萬餘。YORKSOW WU★ 416-356-3882

▲BRANTFORD餐館住宅物業出售大街面310呎1.5畝兩棟建物租客擴張機遇超值價29萬餘。JULIA林★ 416-490-1177

▲BLOOR/DOVERCOURT商用餐館二樓柏文年入過6萬6千交通流量大自用投資皆宜物超所值叫53萬餘。PAUL周★ 416-490-1177

▲巴達士／CTR百萬豪宅獨太區豪華獨立全磚大複式物有所值$55萬9。曲太★ 416-754-0736

▲士嘉堡芬治夾維多利大道三房半獨立兩廚分門土庫完成有兩房可分租28萬餘。NELSON葉大昌★ (416)230-3930

▲北約克可以4房鎮屋地面完成土庫，舉步到地鐵及室內商場，23萬餘。ALLAN蔡★ (416)490-1177

▲士嘉堡豪華TRIDEL向南柏文舉步輕鐵購物商場近401五電器自住投資18萬餘。易建成★★ (416)818-3399

▲士嘉堡獨立3+2睡房2廚2廁分門土庫柏文新窗新廁好保養好校區33萬餘。鄭太CATHY★ 416-490-1177

▲百寶柏文一睡房加太陽房中央冷氣室內泳池車位貯物室交通方便十六餘萬。ALICE LIU劉永玲★ 416-490-1177

▲士嘉堡WARDEN/FINCH，近TTC學校商場，半獨立，SPLIT LEVL，叫價二十九萬餘及無管費鎮屋叫價二十六萬餘。ALFRED鄧★ (416)806-7689

▲WARDEN/16TH AVE.數年新五房四套三車房完成土庫木地板近校保養一流售79萬。SONIA LAW羅珮娜★ 416-301-6766

▲麥高雲士刁獨立屋5房二廚四廁分門卅三萬。
▲HAMBURGER外賣店生意出讓開4廳價有商量。
DENIS張★ (416)727-9932

▲連鎖咖啡店生意出讓無連鎖費潛力大16萬9。北約近SENECA五房兩浴鎮屋自住出租21萬6。陳虹★ 416-880-6361

▲BAYVIEW/YORK MILLS 90X133地段，3+1睡房，完成土庫雙車房，約看從速，價88萬。李王懷玉★★ 通粵滬國客語 416-490-1177

▲北約克豪華FREEHOLD鎮屋2400呎實木地板花崗石地台不鏽鋼電器價56萬9。ALAN鍾兆光★ 416-490-1177

▲AY JACKSON校區，三房二廳雙車庫新地板，完成土庫有廚廁。電416-490-1177 何冰融★

▲士嘉堡有全磚二層及平房各一間價29萬餘。
烈市獨立全磚三睡房完成土庫價32萬餘。
YONGE/EGLINTON
余肇基★ 416-565-2963

▲WARDEN/HWY 7萬尚4臥鎮屋平賣！主層9呎高雙車位西人業主價26萬餘！蔣櫻★ 416-910-8987

▲YONGE/401超豪華2睡房柏文，面向公園，步行至地鐵站，祇28萬，速約看。伍永基PATRICK★ 416-490-1177

▲烈治文山六年新豪華靚屋九呎樓底雙車房兩個主人套房間格新穎價四十九萬餘。梁錦中★ 416-609-0688

歡迎加入新世界
共創理想新境界

▲YONGE/YORK MILLS豪華柏文出賣，一睡房一太陽房可做睡房只叫價二十餘萬。敖太★ 416-490-1177

▲柏文一兩房及一房各一間，設備全，近地鐵，價21萬餘及19萬。
▲YONGE/EGLINTON
余肇基★ 416-565-2963

▲士嘉堡4+1房雙廚3廁，近TTC、學校，入息好易租出，價23萬餘。ELLA TANG鄧婉芬★ (416)568-8648

▲PHARMACY/FINCH三睡房排屋土庫完成保養如新價廿三萬餘。馮鼎勳PATRICK★ (416)720-1511

▲WARDEN/LAWRENCE獨立平房近公車學校購物土庫分門柚木地板屋主急賣叫25萬餘。MAX SEAL★ 416-490-1177

▲北約克新高級柏文2+1高層東南無敵景A級兩料豪華康樂設施29萬餘。ALLAN蔡★ (416)490-1177

▲RIVER/QUEEN特大家庭屋五睡房有車房近東區唐人街合大家庭用只叫價28萬餘。PAUL周★ 416-490-1177

▲北約克豪華柏文一年新九佰餘呎2房1太陽房高層向南靚景近地鐵26萬餘。ALFRED潘★ (416)617-8588

▲LESLIE/SHEPPARD獨立複式三層大單邊雙車房近地鐵學校購物完成土庫新屋頂41萬餘。余周燕玲★／余介白★ 416-823-7398

▲央夾芬治兩居室豪華柏文向公園直入地鐵名校網管理費低叫二十二萬餘。JULIA朱★★ 416-648-3282

潘延恭
ARTHUR PAN★
Platinum Award 白金成員
公司(416)490-1177
手提(416)452-8202
我會講台語國語和粵語

DAVID LIN★
林永長 M.Sc
416-490-1177
416-568-6717
通國、台、粵語

誠徵：NY TOWER及央街柏文

▲北約灣景大道2層獨立屋3000呎尚5房4廁，200幾呎特闊地段，全屋加料及太陽屋，完成地庫，車道可停10部部車，賣380萬元。

·士市主流商場英數補習中心，客源穩，易操作，包教曉及一切設備，俄籍東主回流急售5萬餘。

·對正著名肯尼迪小學2層獨立屋，5睡房3衛浴，一層到地鐵，售40萬餘。

·賓頓市區鎮屋4臥2浴，門前巴士，一車直FINCH/YONGE地鐵站，只售16萬餘。

·多市近懷雅遜大學新柏文，門前地鐵，售15萬。

▲北約WILLOWDALE大商場內，連鎖數學補習學校，同址經營13年，非華裔客源，近名校區，包總部訓練費，一切設備，售6萬8。

C.H.TOM CHEN, B.S.M.S.
陳肇宏
Associate Broker
會通國語，台語和英語
買賣房屋要找我，請打電話
(416)571-4648

世界日報 WORLD JOURNAL 財經新聞

專業知識 超卓研究

潘啓耀 Charles K. Poon, Hon. Bsc., MBA, CISA, CIM, FCSI
投資顧問
(416)773-1982
1-888-508-8598

歐美亞外匯商務
外幣兌換 黃金買賣 銀行匯票 世界電匯
AMERICAN EXPRESS MONEY ORDER
(416)593-8867
士巴丹拿道222號 Unit 108（文華中心）

歐美亞旅遊
代辦世界各地旅遊團
特價酒店 郵輪 火車 旅遊保險 特平內陸包機機票
(416)593-1918
士巴丹拿道222號 Unit 108（文華中心）

加銀行報酬率 世界NO.1

2000-2004 全球銀行調查報告

豐銀爲回報率最高銀行 全球前5名中 加拿大就奪得3席

【多倫多電】加國銀行在過去5年來的股價表現，優於其他國家的銀行。此種現象對於認爲加國銀行在國際舞台影響力日漸式微的說法，不啻是當頭棒喝。

根據一項全球銀行調查報告，在千禧年到2004年期間，投資加拿大銀行的投資人，其投資報酬率高達23.3%，處於排行榜第二名的澳洲銀行。若與投資回報僅9.2%的美國銀行相較，高出近2.5倍。

在千禧年到2004年之間，豐業銀行係全球投資回報率最高的銀行、滿地可銀行名列第二、皇家銀行排名第四，致使全球前五個名次中，加拿大就奪得3席。居第3及第5名的是美國的Sallie Mae，以及Bank of America。

加拿大金融服務公司BGG負責人爵簡．史瓦茲表示，加拿大銀行表現優異主要是因爲國內有較多受過高等教育的員工，同時在網羅企管碩士加入他們行列方面，亦較其他國家銀行積極。

史瓦茲續指出，加拿大銀行在研擬投資策略時較爲小心，在採取行動時亦經過深思熟慮，不會輕舉妄動。史瓦茲認爲，加拿大銀行的這些優點使他們的表現勝過其他國家，尤其是歐洲銀行。

不過史瓦茲也認爲，在開發國內市場方面，加拿大銀行還有許多可爲之處。他也指出，國內銀行的效率比（Efficiency ratio），亦即是銀行每賺一塊錢的成本，仍嫌過高。國內銀行若肯努力，應仍有很大降低成本的空間。

史瓦茲表示，國內銀行在零售型業務方面也有很大的改善效率空間。銀行零售業務係銀行盈利的基基石。史瓦茲舉銀行散戶抽樣調查爲例，加拿大銀行在散戶服務方面還有很大的改進空間。在公司服務方面，國內銀行亦應更積極地推銷他們的服務。

加拿大銀行業長期以來抱怨國內法規使得他們在發展業務時束縛頗多。國內銀行認爲，政府的金融政策不准銀行合併對銀行的發展十分不利。國內銀行表示，他們只有進行合併才能與世界級大銀行一爭短長。

但BGG調查報告卻顯示，大並不見得就好。在2000至2004年間，全球最大的5家銀行中，只有Bank of America的投資報酬率位居前五名之內。

Stelco首季財報轉虧為盈

附屬公司獲得客戶續約 營收增長26%

【加通社咸美頓電】迄今仍在破產法庭保護下營運的鋼鐵業者Stelco Inc.，昨天報出由虧轉盈的第一季財報。惟該公司昨天發出了鋼鐵市場可能會在第二季放緩的預警。

Stelco至3月31日爲止的營運，盈利達4900萬元，或每股0.48元，迥異於去年同期虧損3700萬元，或每股虧損0.36元的成績。營收則由去年第一季的7億6900萬元增至9億6800萬元。

Stelco將營收增長26%歸功於該公司旗下的附屬公司獲得客戶合約續約，以及市場需求增強使得鋼鐵價格漲升，有助營收走高。該公司執行長寇特尼．普拉特表示，強勁的鋼鐵市場及鋼價的居高不下，持續使Stelco第一季受惠。

Stelco曾在3月8日表示，今年營運盈利估計介於3億5000萬元至4億元之間。此數字不包括一次性項目在內。

Stelco昨天指出，今年第二季營運仍可望紮實，但預計盈利成果將會低於第一季表現。該公司表示，雖然今年營運盈利仍可望大幅漲升，但鑑於當前全球鋼鐵市場景氣蓬勃，及其對鋼價所產生的效應，使得市場越來越難以預測。

Stelco表示，該公司預期可在五月底以前，確認或重新更改2005年全年的營運目標。

金融簡訊

2005年5月10日

項目	收市	漲跌	前日
S&P/TSX綜合指數	9,493.59	↓67.61	9,561.20
紐約道瓊指數	10,281.11	↓103.23	10,384.34
加幣兌美元	0.8083	↑0.0010	0.8073
盎司黃金(美元)	427.20	↑1.00	426.20
那斯達克指數	1,962.77	↓16.90	1,979.67
標準普爾500	1,166.22	↓12.62	1,178.84
優惠貸款利率	4.25%	-	不定期調整
央行貼現率	2.50%	-	不定期調整

港、台股市及外幣兌換率請分別參見港、台經濟新聞版

3月新屋售價上漲

建材、勞工費用揚升 土地價格也漲

【加通社渥太華電】加拿大統計局週二報告，因建材及勞工費用上漲，使得3月份的新屋售價漲升。某些地區除了上述兩項成本上揚之外，土地價格也漲升。

統計局表示，3月份新屋價格較去年同期漲升了5.1%，除了各項成本趨高之外，有利的市場情況亦有助於房價的漲升。

倘以月份來作比較，3月份全國的新屋售價比2月份高出0.4%。其中，以沙斯卡其旺省漲幅最高，價格平均漲升了1.9%。溫尼辟，滿地可，多倫多，維多利亞，卡加利，以及聖凱瑟琳一尼加拉地區的新屋售價也都報升。

與2月份相較，房價下滑的地區包括安省的溫莎，蘇伯瑞及雷灣。

憂心經濟 多指下跌67點

資訊股跌幅深 北電挫低0.17元 ATI下跌0.53元

【加通社多倫多電】週二油價的波動，加上對經濟的憂慮，導致北美股市指數重挫。除此之外，投資人被有關部份對沖基金虧損極大的謠言驚嚇，亦是驅使股市重跌原因之一。

多倫多S&P/TSX指數下跌67.61點，至9493.59點。多證創業指數下挫11.45點，以1686.02點收盤。

紐約道指大跌103.23點，至10281.11點。那指下跌16.9點，至1962.77點。加元升值0.1美分，至80.83美分。

昨天紐約油市6月份交貨原油價位，波動異常，每桶先是大漲1.07美元，至收市時僅漲升0.04美元，至52.07美元。

昨天多倫多股市投資人，極其關注有關雜貨業者A&P的併購消息，該公司前身爲Great Atlantic & Pacific Tea Co.，週二宣佈將尋求買主，收購該公司分部A&P Canada，並且吸收其在美國中西部的業務。

觀察家指出，最有可能出價的公司是魁北克省的Metro，以及總部設在新斯高沙省，居加國第二大的雜貨連鎖商的Sobeys。Sobeys股價下跌0.41元，至36.74元。Metro股價重挫1.06元，至26.7元。

全加最大超市Loblaw母公司George Weston，昨天公布盈利下滑17.4%，至1億元的季度財報，其股價下跌1.11元，至110.25元。

昨天多股市資訊科技股跌幅達1.9%，北電下挫0.17元，至3.07元，ATI Technologies下跌0.53元，至18.68元。

Quebecor World昨天公佈銳減二分之一的第一季盈利，股價大跌3.82元，至24.84元。

鋼鐵公司Stelco第一季營運由虧轉盈，盈利高達4900萬元，股價漲升0.02元，至1.92元。

美化家庭業者Rona，第一季盈利漲%，至1420萬元，股價上揚0.06元，以23.66元收盤。昨天多股市成交量擴增至2億4089萬股，成交值增至41億7000萬元。

Ivanhoe建中蒙運煤鐵路

【加通社電】礦產業者Ivanhoe Mines Ltd.週二在股東年會上表示，該公司預期今年可從蒙古運送煤到中國，並且持續進行Oyu Tolgoi金礦與銅礦計劃。

Ivanhoe表示，該公司可望在今年從蒙古南方的Nariin Sukhait煤礦區運送煤到中國。一條長達450公里的鐵路將在9月份完工。

Ivanhoe持有在緬甸Myanmar的銅礦股份，並在Karakhstan持有黃金專案計劃，但該公司在蒙古擁有的龐大資產，才是攸關Ivanhoe未來前景的重要資產。Ivanhoe在今年稍早，出售澳洲鐵礦資產，並宣佈正在爲緬甸的Myanmar銅礦資產找尋買主。

Ivanhoe將業務重心置於建立蒙古銅礦，其支撐因素係建立煤礦的火力發電廠。Ivanhoe副董事長艾德華．弗勒德表示，蒙古政府希望Ivanhoe在建設礦區時興建火力發電廠，但Ivanhoe想要先從中國輸送電力開始。

弗勒德表示，Ivanhoe可望在蒙古政府本月稍後總統選舉完後，與其簽訂合同。

Ivanhoe持有蒙古的Oyu Tolgoi金礦與銅礦計劃100%的股份，並在蒙古中及南部地區，擁有面積達11萬8000平方公里的金礦與銅礦的礦產探勘權。

Ivanhoe上週提出由AMEC Americas Ltd.準備的估算資料，根據此項新的估計數據，該公司的金礦與銅礦資源均大幅增長。

人民幣匯率：尋找出其不意的調整時機

●今年3月，中國總理溫家寶曾表示：人民幣匯率的調整將「出其不意」。這使得一直關注人民幣匯率走勢的國內外投資者意識到，人民幣匯率將成爲2005年中國宏觀政策的最大懸念。

目前，人民幣確實有升值的壓力：第一，由於國際收支損續較大順差，中國外匯供大於求，在釘住美元的匯率體制下，中國央行不得不通過公開市場操作，「吞」進外匯，「吐」出人民幣。這樣做的風險是有可能導致貨幣超經濟發行，帶來通貨、信貸、投資膨脹，以及資產泡沫化的壓力；第二，爲平抑外匯供求，緩解升值壓力，中國近年來採取了一些方便企業持有外匯、鼓勵資本流出的措施。但這實際上已導致管制效力下降。「中航油」等事件的發生表明，在企業普遍存在管理水準不高、公司治理結構不完善的情況下，大量中資企業「走出去」可能埋下新的風險隱患；第三，市場壓力存在著逆轉的風險。

目前，由於國內外因素的共同作用，人民幣升值壓力相對顯著。如果這時不動匯率機制，等到將來形勢逆轉時再動，則有可能重蹈拉美及東南亞國家的覆轍。因爲貶值比升值的壓力更可怕。

中國匯率的浮動（目前是人民幣升值）與否主要是看中國的銀行系統抵禦風險的能力以及是否有較爲成熟的外匯市場。

隨著中國國有銀行股份制改革全面推進，推出匯率形成機制改革的條件已比以前大爲改進。這主要體現在：通過對國有銀行的全面重組，提高銀行體系抵禦風險的能力；加快發展外匯市場，爲匯率浮動提供市場基礎；大力推進利率市場化，爲匯率的市場化創造前提條件等。

當前，中國宏觀調控取得了部分的、階段性的成效，投資增速有所放緩，消費回升，通脹平穩回落，外匯儲備充足，綜合國力顯著增強。而國際上，主要發達國家經濟回升，美元等主要貨幣不斷加息，國內外利率水準逐漸拉近，美元匯率相對疲軟。這些都爲中國外匯管理體制的改革創造了有利條件。

從歷史發展看，中國實行的匯率制度，在1994年外匯管理體制改革時強調的是有管理的浮動匯率制：人民幣匯率從1994年的1美元兌8.7元人民幣穩步升值到1997年的1美元兌8.28元人民幣。只是在1997年亞洲金融危機以後，中國作爲一個負責任的大國，爲了履行穩定亞洲金融體系和外匯市場的國際責任，人民幣有管理的浮動匯率制度在實際執行中變成了「釘住美元」的固定匯率制度，基本穩定在1美元兌8.28元人民幣的水準。現在如果擴大匯率的彈性，只不過是回到有管理的浮動匯率制度的本義。

儘管作爲改革目標的人民幣匯率完全浮動，短期內不可能一步到位。但根據目前經濟金融狀況，逐步放寬人民幣匯率浮動區間，將匯率體制恢復到1998年亞洲金融危機之前的「以市場供求爲基礎的、單一的、有管理的浮動匯率制度」，則隨時可能啓動。現在的問題主要是時機的選擇。很可能就像去年加息一樣，會選擇一個「出人意料」的時刻啓動這種有管理的浮動匯率制度。

（Shelly Shi）

蘇潘慕潔 Irene So MBA, CMA, CFA
智勝之道：「先定其謀，然後乃施其事」

(416)733-5237

ARGOSY
懷財不遇？有袁助您！
袁惠松
416-818-8788

PAU & WAH CHARTERED ACCOUNTANTS 包華特許會計師事務所
包美華 特許會計師
華紹雄 特許會計師
■個人及公司稅務策劃
■公司帳簿及審核
■新移民及回流稅務策劃
■生意估值、買賣生意策劃
■創業諮詢、貸款申請
905-771-6020
905-803-8281

VISAR REALTY Inc. 國際地產　國際集團　INTERNATIONAL MORTGAGE FINANCE INC. 國際財務
國際地產置業安居 投資租售勿失良機
國際財務銀行實力 物業按揭工商信貸
38 Milner Ave. Toronto ON., Canada M1S 3P8　416 293-9000　Fax:416-293-5000　歡迎瀏覽：WWW.VisarRealty.com　電子郵箱：info@VisarRealty.com

國際地產
誠聘地產精英及從業員
與你攜手合作，共創財富商機！

封賴桂霞 Cynthia Lai
(416)568-2338

Paul Jone 鍾恒盛
加拿大 416-991-8899
美國 702-289-0200
傳真 416-293-5000
業務：工商住宅・商場發展・物業租售・生意承讓・財務集資・創業融資

化腐朽爲神奇・轉危機爲商機・過去現在將來・盡在掌握之中
本周新盤

加虎企業 服務拓及卑詩省

增添四分銷部 涵蓋五大城 成日本虎牌電器全加總代理

【多倫多訊】日本虎牌電器，不知不覺已經伴我們走過了83個年頭。從上輩到下輩，從媽媽到女兒，很多家庭都在使用日本虎牌電器。它提供的高質量產品，值得信賴的服務，受到加拿大華人家庭的廣泛肯定，因此擁有穩定的顧客群。

自今年5月1日起，日本虎牌電器加拿大總代理商加虎企業的服務範圍已覆蓋至卑詩省(British Columbia)，意味著加虎企業現已成爲全加國日本虎牌電器的總代理。從此加西地區的廣大華人可享受到加虎企業提供的高品質產品和服務。

總部位居於多倫多的加虎企業，經過這次的業務拓展後，增添了四個分銷部，服務範圍涵蓋加拿大五大城市，包括大溫哥華地區，大多倫多地區，愛明頓市，卡加利亞市和蒙特利爾市。四個分銷部除提供產品銷售外，還同時提供全方面的售後服務。

加虎企業總負責人吳宗謙表示，這次的拓展計畫是經過了詳細的調查和策劃後決定的。主要是爲了滿足加西華人市場對日本虎牌電器強勁的需求。另外，加虎企業現向多於1500家零售商供貨，擁有完善的銷售線；使加虎企業有信心在競爭激烈的市場中穩定求發展，另外與零售商的良好關係。令企業掌握第一手顧客和市場需求，變化的資料。除此之外，加虎企業還經常應邀參加全國性的大型展銷會，與主流市場保持著長期的交流與互動。

秉著以客爲先的宗旨，加虎企業不斷地向市場介紹新穎和耐用的新產品。除了科技領先外，易操作，功能多仍是主要賣點，像是JAT A55U型三杯量電腦操控煮飯與保溫電鍋，是專爲小型家庭和單身人士設計的摩登產品。這款電鍋擁有強大的功能包括大面積、輕觸型控制按鈕，配上清晰的液晶顯示屏，易讀易用；自動冷卻邏輯系統(Automatic Cooling Logic)，能將煮飯溫度控制的恰到好處；3mm加厚內鍋上，特別鍍了一層超級防刮外衣，防花防刮；配有特別設計的蒸氣釋放口，並且可拆卸，可清洗的鍋蓋，方便清潔；這款電飯鍋可煮多款米，同時特設快煮功能，省時省力。產品屬於100%日本製造，100%質量保證。

←加虎企業積極開拓加拿大市場，覆蓋範圍已包括卑詩省(B.C)，成為全加日本虎牌電器的總代理。圖為加虎企業負責人吳宗謙(右一)及黃一霽(左一)攝於2005年滿地可展銷會會場。

加虎企業位於130 Matheson Blvd., Unit 7, Mississauga，查詢電話:(905)206-1122。可上網瀏覽網址: www.tiger-canada.com 或電郵查詢 :info@tiger-canada.com。

⬆皇家銀行亞洲商業業務中心三位商業客戶經理：鍾浩明(左)，陳家昕(中)，湯俊偉(右)。

皇家銀行三精英 以客爲先

【多倫多訊】本次將繼續介紹皇家銀行三位商業客戶經理，並介紹該中心的免費諮詢及無佣金的企業投資及財務策略服務。

鍾浩明，多倫多大學社會系畢業，在皇家銀行工作16年，6年個人銀行業務副經理，現在10年商戶經理，處理商業貸款，商業投資及其他商業服務，尤其精通連鎖店融資。

陳家昕，13歲隨家人由香港移民加拿大。畢業於多倫多大學，財經專業商業學士。1999年起，在道明銀行工作五年，從事個人財務及商業客戶服務，對於加拿大的銀行業務有深切的瞭解。同時亦先後取得互惠基金銷售文憑及個人財務策劃文憑。她於去年6月加入皇家銀行，業績突出，現在專注於中型企業的融資。其能操流利的國、粵、英語。

湯俊偉，中心專業及企業投資及財務策略顧問，他爲企業客戶提供免費諮詢。湯君爲該中心的企業客戶提供免佣金服務，由4500種基金中精心選擇最優組合助企業及業主制訂擇最合理的投資方案。湯君擁有渥太華大學工商管理學碩士學位，連續六年獲得皇家銀行白金最佳成就獎。他有一綽號：7/11先生。因爲他以客爲先，爲方便客戶，工作時間是朝7晚11。

多倫多台灣合唱團 6月義演

【多倫多訊】多倫多台灣合唱團將於6月11日晚上7時30分在THORNHILL 的BAYVIEW GLEN CHURCH舉辦慈善音樂演唱會，演唱曲目涵蓋台灣的台語、華語、客語、原住民語民謠及新近創作曲等。

爲此，該演唱會選擇結合健康步行、保護環境，遠離污染的訴求，特別邀請「THE TORONTO BRUCE TRAIL CLUB」共襄盛舉，演出結餘將捐贈該團體作爲公益基金。截止目前，購票非常踴躍，欲購票者，請速聯絡(905)886-8436，(905)886-7740任志宏。

大多倫多中華文化中心華讌 晶彩

籌款晚宴政商雲集 程巍特捐兩件晶彩陶藝精品 作慈善拍賣

【多倫多訊】由大多倫多中華文化中心舉辦的2005年度大型籌款晚宴「華謳」於5月8日於大多市會議中心北翼舉行。當晚晚宴場面盛大，約有1000多位代表分別來自政界、商界的知名人士及華人社區領袖出席，包括加拿大三級政府代表、中華人民共和國駐多倫多總領事陳小玲，以及香港經貿辦事處處長蘇植良等。

當晚的慈善無聲拍賣會中兩件晶彩陶藝精品—三面觀音陶像、月光瓶，皆是自1994年以來中國送給世界元首及領袖的高級國禮，加拿大總督則曾獲贈龍年月光瓶，而此兩件精品由加虎國際發展集團董事長程巍捐贈，程巍並獲得在大會中僅有的特別演講。

這位年輕的集團董事長程巍爲弘揚中華傳統文化和現代藝術的結晶—晶彩陶藝在海外的收藏和發展，經過八個月在加中兩國之間的緊張籌備，終於將要在6月2日大多倫多文化中心展出。

收藏家和對中華藝術的愛好者可以在近距離觀賞到中華至寶的精湛和神韻。領略到藝術瑰寶作爲國禮，贈送給世界首腦的崇高與驕傲之情。

晶彩陶瓷之所以珍貴，主要體現在三個方面：限量製作，每年只有100多件；特殊性，作爲國禮，由中國國家領導人贈送給外國元首，如美國總統布希、加拿大總督伍冰枝；以及唯一性，晶彩陶瓷藝術榮獲中國國家兩項發明專利。

晶彩藝術陶瓷不同於一般的陶瓷工藝品。如中國景德鎮陶瓷是傳統的繪畫表現形式，而晶彩陶瓷改變了歷代的裝飾技法，使其視覺效果發生了改變，在動態中，圖案忽而似繪忽而似緘，色彩忽而鮮艷忽而漸暗，可以說瞬息萬變，美輪美奐，由於晶彩陶瓷所具有的獨特藝術效果，並且，生產周期長，製作精細，難度大，並要求工藝師必須具備較高的美術繪畫基礎，因此，晶彩陶瓷不是一般的市場流通產品，它僅限於高級禮品及藝術品收藏領域。

程巍以個人名義爲加拿大佛教協會捐贈一尊，5月15日將在湛山精舍配合釋迦牟尼生日法會舉行隆重正式的接受儀式。

←大多倫多中華文化中心上週六(7日)晚在大多市會議中心舉行的2005年度大型籌款晚宴「華謳」中擔任表演嘉賓的天才小提琴家侯以嘉，當晚演奏精采，贏得如雷掌聲，其演奏使用的小提琴價值超過270萬美元，耀眼全場。（圖文：林風雲）

→5月8日晚加虎國際發展集團董事長程巍出席在大多市會議中心舉行的2005年大型籌款晚宴「華謳」，並在大會中特別演講。圖為程巍演講情景。（王篠攝）

加拿大手診中心主持人鍾慕珍 道別

⬆加拿大手診研究中心主持人鍾慕珍因原公司聘任，5月12日將赴香港履新。5月1日晚在時代金王朝有50多位昔日老師、學生、好友以及傳媒界朋友舉行歡送暨慶祝鍾慕珍生日晚宴。

圖為鍾慕珍（左二）與昔日老師—安省中醫學院院長吳濱江（右二）等在晚宴上合影留念。（圖文：王篠）

明天會更好基金行政總裁

袁金浩父親病逝 享壽94歲

【多倫多訊】香港明天會更好基金行政總裁袁金浩、多倫多星島日報廣告及市務總監袁樹燊尊翁袁國華，日前病逝多市，享壽94歲。袁國華四代同堂，福壽全歸。

袁國華與許詠儀結縭逾60年，育有兩子四女，長子袁金浩任明天會更好基金行政總裁前，爲香港政府新聞處副處長；次子袁樹燊爲多市廣告界聞人，另一女兒袁安麗則在國際貨幣基金會任高職。其餘子女亦皆卓然有成。

袁國華畢業於中山大學，並留學日本，一生優游泉林，家庭美滿。袁國華彌留時家人均隨侍在側，遺體安葬於多市。

國際道家太極拳社 慶母親節

←國際道家太極拳社、道教蓬萊閣為表揚母親，於5月7日（星期六）於中區華埠龍翔酒樓，舉行母親節聯歡晚宴，各會員非常踴躍參加，筵開40多席。圖為國際道家太極拳社母親節晚宴，國會議員余欣能在會中致詞。

「房屋貸款的基本事項」

星期六晚上，在一個晚宴中，遇到世界日報的一位負責人，談到這個專欄，不知不覺已經寫了一年了，他說很多現在的讀者可能沒有看到最初介紹的有關房屋貸款的基本事項，不如再重複一下吧，現在是奉命再次來過。

瞭解您自己的經濟負擔能力

在您計劃購買房產之前，您應該仔細的將自己的存款、收入、支出等等一項項的列出，分析一下，清楚瞭解自己的經濟負擔的能力究竟是多少。最簡單及有效的方法，就是找一間銀行，取得一個預先核准的房屋貸款。讓您確知您的負擔能力，貸款額以及每期的還款額。一般來說，每家銀行的預先核准房屋貸款會爲您提供九十天的利率保証期，如果利率在這段期間上升，您則會受到保障。如果利率下降，您則會自動獲得相應的較低利率。

預先核准房屋貸款是一項免費服務，同時銀行絕不需要您承擔任何責任，反而是銀行要對您提出九十天的利率保障。所以，我在這裡奉勸所有要計劃買房產的朋友，儘快到銀行做一個預先核准房屋貸款，您可以清晰知道自己能負擔的屋價、首期、法律費用及其它開支。跟著您就可以全力尋找合乎您條件的房產了。

房屋貸款的選擇

房屋貸款基本上分爲兩種形式，即是「封閉式」及「開放式」房屋貸款。

開放式的房屋貸款，讓您可以靈活的、隨時償還部份或全部的房屋貸款而不需要繳付罰款。封閉式的房屋貸款就沒有這個彈性。

跟著您就要考慮選擇短期或長期的房屋貸款利率協議期。

如果您預計您個人的經濟情況在短期內會有所改變，或者您希望能儘量獲益於最低的利率，那麼短期房屋貸款就可以爲您提供一個靈活的房屋貸款策略，而無需將您鎖定於一段長時期。可能最適合您的要求。如果您認爲您購買的房產是自己的居所，是一項長線投資，同時您要求的是一份穩定的還款額，那麼長期房屋貸款就能爲您的還款額，增添穩定性。

房屋貸款利率分爲固定利率及浮動利率，固定利率房屋貸款爲您在利率協議期內，提供鎖定利率的保障。您能夠清楚的知道在此期間所需要的償還的本金及利息的確切數額。

浮動利率房屋貸款，利率一般是按照銀行優惠利率而浮動，通常您每月的供款額維持不變。不過其中供款可扣除多少房屋貸款的本金，就要根據利率的變動而有所改變。

●龔王淇